



Health Certificate No. \_\_\_\_\_  
 (Valid Only if the USDA Veterinary Seal  
 Appears over the Certificate Number)

**INTERNATIONAL HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT BREEDING SWINE  
 FROM THE UNITED STATES TO MEXICO  
 CERTIFICADO INTERNACIONAL ZOOSANITARIO PARA EXPORTAR CERDOS  
 PARA REPRODUCCION DE LOS ESTADOS UNIDOS A MEXICO**

**1. Name and Address of Exporter:**  
*Nombre y Dirección del Exportador:*

**2. Name and Address of Importer:**  
*Nombre y Dirección del Importador:*

**3. Name and Address of the Farm of Origin:**  
*Nombre y Dirección de la granja de origen:*

**4. Identification of the Exported Animals / Identificación de los animales a ser exportados.**

Tattoo or Eartag No. <i>Tatuaje o Número de Arete</i>	Breed / <i>Raza</i>	Sex / <i>Sexo</i>	Age in months / <i>Edad en meses</i>





Health Certificate No. \_\_\_\_\_  
(Valid Only if the USDA Veterinary Seal  
Appears over the Certificate Number)

## CERTIFICATION STATEMENTS / CERTIFICACIONES

(Delete as appropriate/*Escoja una respuesta*)

1. [The animals have been tested with negative results for brucellosis using the card test or plate test at a dilution of 1:125 conducted within 30 days before exportation.

*Resultados negativos a brucelosis mediante la prueba de tarjeta o placa a una dilución de 1:125, realizada dentro de los treinta días previos a la exportación]*

Or / o bien

[The animals originate from States and herds certified free of brucellosis (NOM-041-ZOO-1995). *Los animales proceden de estados y piaras certificados libres de brucelosis (NOM-041-ZOO-1995)].*

2. The United States of America is free of classical swine fever.  
*Estados Unidos de América es un país libre de fiebre porcina clásica.*

(Delete as appropriate/*Escoja una respuesta*)

3. [The animals originate from herds declared free of Aujeszky's (pseudorabies) disease by the official sanitary authority.] (No test is required.)

*Que los animales provienen de una piara reconocida como libre de la enfermedad de Aujeszky (pseudorrabia) por la autoridad sanitaria oficial.] (No se necesita hacer la prueba).*

Or/o

[In the herd (s) of origin, Aujeszky's disease has not been detected and all animals were tested for pseudorabies on day 1 and day 15 of the 21-day isolation prior to exportation. (NOM-007-ZOO-1997).

*Que en la piara de origen no se ha detectado la enfermedad de Aujeszky y todos los animales elegibles fueron sometidos a pruebas diagnósticas para la enfermedad de Aujeszky (pseudorrabia) en el día uno y el día 15 de la cuarentena de 21 días previos a la exportación. (NOM-007-ZOO-1997).]*

4. The animals did not show any clinical signs of disease (including influenza) at the veterinary inspection within 30 days prior to embarkation.  
*Que los animales no presentaron signos clínicos de enfermedad durante 30 días previos al día del embarque, incluyendo influenza, en base a la inspección veterinaria.*
5. The animals are transported in vehicles that were cleaned and disinfected with approved products before shipment.



Health Certificate No. \_\_\_\_\_  
(Valid Only if the USDA Veterinary Seal  
Appears over the Certificate Number)

*Que el transporte en que arriban los cerdos ha sido lavado y desinfectado previo al embarque de los animales, con un desinfectante autorizado por el gobierno del país de origen.*

- 6. The exported swine have not been fed garbage at any time.  
*Los cerdos a exportar nunca fueron alimentados con basura u otros desechos o desperdicios.*
- 7. The exported swine originate from farms where no cases of porcine epidemic diarrhea have been diagnosed within the last 6 months.  
*Los cerdos a ser exportados a México proceden de granjas donde no se has diagnosticado casos de Diarrea Epidémica Porcina durante los últimos seis meses.*

Inspection date/ *Fecha de la inspección* \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Name of Accredited Veterinarian  
*Nombre del Médico Veterinario  
Acreditado*

\_\_\_\_\_  
Signature of Accredited Veterinarian  
*Firma del Médico Veterinario Acreditado*

\_\_\_\_\_  
Name of Endorsing Federal Veterinarian  
*Nombre de Médico Veterinario Federal  
que endosa Veterinario*

\_\_\_\_\_  
Date Endorsed and Signature of Endorsing  
Federal Veterinarian  
*Fecha de endoso y firma del Médico  
que endosa*

(Valid only if the USDA Veterinary Seal appears over the signature of the Endorsing Federal Veterinarian.)  
*(Válido Solamente si el sello veterinario del USDA está sobre la firma del Médico Veterinario Federal).*